



柑縣台福基督教會

EVANGELICAL FORMOSAN CHURCH ORANGE COUNTY

10750 Lampson Ave., Garden Grove, CA 92840

Tel: 714.534.5531 Fax: 714.534.2264 Web: www.efcoc.org

Pastor Emeritus: Sue-Hui Chou 2023~Year of Worship

Theme of Church~Rely on the Holy Spirit,
walk on the pilgrimage

July 16, 2023

4128

Sunday Service

【 ENGLISH MINISTRY SERVICE 】

Corporate Prayer	Justin Leu
Songs Of Praise	Erin Hsu
Welcome & Announcements	Justin Leu
Sermon: Scripture: 1 Cor. 13:1-8 Title: "Always Seek after Divine Love."	Pr. Frank Macchia
Response Song	Erin Hsu
Benediction	Pr. Frank Macchia

PASTORAL OFFICE			
義務牧師 Volunteer Pastor	陳德明 Derming Chen	分機 X121	dermingchen@yahoo.com
祕書 Secretary	陳燕珠 Yen Chen	分機 X111	YenChuChen@efcoc.org
膳食 Meals	葛述堯 Jonathan Ko		JonathanKo@efcoc.org

ANNOUNCEMENTS

[Special prayer items] All brothers and sisters in the church, pray urgently for the appointment of the senior pastor, the pastor of the English church and the Children Director of the children's department. Pray that the co-workers will be wise and seek God's will with united heart.

[Grad Banquet 2023]

7/22 Saturday at EFCOC Grace Building Multi-Purpose Room. Check-in will start at 5:30 PM. Event will start at 6:00 PM promptly. Please RSVP by 7-16-23, TODAY. Registration Table will be at social hall during lunch time. \$20 per person, graduates are free. Contact person: John Su/ Candy Tarnq

Our Graduates:

Jr. High: Alison Ko, Ruth Luong, Vy Do
High School: Brandon Chiou, Edward Ko, Ivan Stendal, Jeremy Wang,
Henry Xu

College: Erin Hsu

Graduate: Joana Hsu, Oliver Leu

[Elder Deacon Board]

a. Congregational Meeting will take place in early October, where active members will vote to approve the new elders and deacons for the following year. Those who have been baptized elsewhere but currently worship at this church without officially becoming members are welcome to promptly contact Secretary Yen Chu or Elder Jenny Lin to obtain membership forms to participate in the meeting. (Those who have been baptized in this church automatically become members.)

b. The Elder Deacon Board has initiated the nomination process for next year's new elders and deacons. Please pray for this matter, asking the Lord to grant us more board members to serve in the ministry. According to the bylaws of the EFC, individuals serving as deacons must have been baptized for at least two years, be active members of this church for at least one year, and have a good reputation. May the Lord inspire and raise you up to serve. Let us rise and build together!

MINISTRIES

Sunday Service | 9:30AM. Stay after for sharing and discussion in life groups, followed by lunch.

Thursday Leadership | 8PM (every week on Zoom).

Friday Fellowship | 8PM (EM worship hall). Join us for dinner at 7PM, Basketball at 6PM.



柑縣台福基督教會

EVANGELICAL FORMOSAN CHURCH ORANGE COUNTY

10750 Lampson Ave., Garden Grove, CA 92840

Tel: 714.534.5531 Fax: 714.534.2264 Web: www.efcoc.org

榮譽牧師:周淑慧

2023 敬拜年~萬民敬拜, 榮耀主名

2023 年 07 月 16 日

4128

2023 教會主題: 靠主聖靈, 天路同行

	主日晨禱會		主日崇拜		基督徒教育	
華語	9:40	主 堂	09:55-11:15	主 堂	11:35-12:25	教育館
台語	9:40	主 堂	09:55-11:15	主 堂	11:35-12:25	教育館
英語	9:30	教育館	10:00-11:15	教育館	11:30-12:15	教育館
兒童		恩典館	10:00-11:00	恩典館	11:00-12:00	恩典館

07/16/2023 台華聯合禮拜 9:40 AM

宣召	楊馥鈺長老
報告	楊馥鈺長老
讚美	讚美團隊
牧禱	陳德明牧師
奉獻	生命聖詩 #461
獻詩	『神的道路』
讀經	路加福音 24:15-35 (司會)
證道	周淑慧牧師《有主同行》
聖詩	#313 主凡事引導, #301 主耶穌, 我愛你(1,3 節) #413 祂活著(1 節)
祝禱	周淑慧牧師
頌榮	生命聖詩 #536 三一頌 (牧師/司琴)
殿樂	默禱/領受祝福「願耶和華賜福給你」

『我們在天上的父：願人都尊祢的名為聖。願祢的國降臨；願祢的旨意行在地上，如同行在天上。我們日用的飲食，今日賜給我們免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探；救我們脫離凶惡。因為國度、權柄、榮耀，全是祢的，直到永遠。阿們』

基督徒生活七要素



讀經 祈禱 聚會 奉獻 見證 交誼 事奉

成人主日學/Christian Education

聖經探索	台華(TM)	顏明誠 唐東煥	11:35am - 12:25pm	教育館 201
約翰福音	台華(TM)	吳威怡	11:35am - 12:25pm	教育館 208
Life Group	英(E)		11:30am - 12:20pm	Social Hall

【上週統計報告/Previous Week's Attendance & Offering】

	華語崇拜 Mandarin	台語崇拜 Taiwanese	英語崇拜 English	兒童崇拜 Children
崇拜 Worship Service	103		30	3
主日學 Christian Ed.				
一般奉獻 Tithe			\$5,240.00	
特別奉獻 Special Offering	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
奉獻:包括 Zelle				

人數 Attendance		奉獻 Offering	
瀏覽 Viewers	30	該週總計 Weekly Total	\$5,240.00
主日學 Christian Ed.		該月累計 Monthly Total	\$17,280.00
		該月預算 Monthly Budget	\$51,925.00

【本週服事同工/This Week's Ministry Team】

	華崇 Mandarin	台崇 Taiwanese	英崇 English
證道 Preacher	周淑慧		Frank Macchia
司會 Presider	楊馥鈺		John Su
敬拜 Worship Lead	張秋貴		Erin Hsu
司琴 Pianist	龔靜玲		
招待 Ushers	吳月華, 黃武永齡		
午餐 Lunch Service			

【下週服事同工/Next Week's Ministry Team】

	華崇 Mandarin	台崇 Taiwanese	英崇 English
證道 Preacher	胡忠倫		Ewin Grace
司會 Presider	黃文彥		Justin Leu
敬拜 Worship Lead	莊瑞璵		Erin Hsu
司琴 Pianist	劉淑琳		
招待 Ushers	吳月華, 黃武永齡		
午餐 Lunch Service			

【教會團契/Fellowships】

團契	日期	出席
喜樂	週三	8
禱告會	週三	12
雅歌	週五	14
迦南	週五	8
華語社青	週五	3
青松	週六	
College/YA	Friday	7
JHM/HSM	Friday	7
詩班	週日	

【家庭小組/Cell Groups】

小組	組長	日期	出席
Anaheim	黃秀芳	雙數週一	
Huntington Beach	呂茂財	雙數週一	6
Cypress/Cerritos	陸細梅	每週四	8
Placentia	黃滿輝	雙數週三	
Fountain Valley	顏青毅	每週三五	6
Irvine	劉小梅	隔週五	15
北橙小組	黃壽美	隔週四	

【事工報告】

[本會 Zoom ID: 341-954-9338, Password: efcoc2020]

- 特別感謝早年創設本會的周淑慧牧師今天前來證道。她雖年長，神的同在仍使她充滿屬靈活力。感謝主！
- 主日學
 - 今天 11:35 am, 本會教育館 #208 或本會 Zoom 「風塵僕僕的耶穌」, 約翰福音 5:1-20。
 - 下週 7:30 am, 總會 Zm ID:739-866-4439, PW:bible 《關懷的事工, 溝通的智慧》跨代溝通 講員彭怡珍博士、王鴻恩牧師、Jack Yang 牧師。
- 畢業生晚宴

7/22 星期六在本會恩典館, 下午 5:30 入座, 6:00 晚會開始。豐富餐點每人\$20, 畢業生免費。今天截止報名。請向 John Su 或 Candy Tarng 查詢。

今年畢業生：
 初中：Alison Ko(葛), Ruth Luong(梁), Vy Do
 高中：Brandon Chiou(邱), Edward Ko(葛), Ivan Stendal, Jeremy Wang(王), Henry Xu(徐)
 大學：Erin Hsu(許)
 研究所：Joana Hsu(許), Oliver Leu(呂)
- 長執會
 - 十月初將舉行和會, 即會員大會, 由積極會員投票通過明年的新任長執。歡迎曾在他處受洗, 目前在本會敬拜但尚未入會者, 儘速向燕珠秘書或林鳳梅長老取表入會, 以便參與和會。(在本會受洗的已自動成為會員。)
 - 長執會已開始明年新長執的提名作業, 請大家為此代禱, 求主賞賜更多長執共同承擔事工。依台福法規, 出任執事必須受洗兩年以上, 為本會積極會員至少一年, 且有好名聲。願主感動你, 挺身而出, 我們起來建造吧！
- 鼓勵長執、同工、兄姊參加每週三晚上 8:00-9:00 的教會禱告會, 同為國度、教會、肢體代禱。亦可在 Zoom 參與。
- 下主日 7/23 台華聯合崇拜, 胡忠倫牧師證道《門徒的永續尋求》, 經文：腓立比 4:8-9。

【關懷/代禱】

- *** 弟兄姊妹有事希望教會代禱, 可告知牧師或關懷組長執; 若隱私不便公開, 請明示。
- David 肝指數 (ALT) 因為注射免疫療法的藥而升高, 所以前天 7/14 暫停打第三劑, 明天 7/17 早上驗血後再決定是否幾星期後可以繼續, 或是要換別種的藥。請兄姊繼續將 David 放在我們每天的祈禱中。
 - 請為賴瑞珍/賴俊甫/徐明卿/顏青毅/鄭良誠/邱媽媽/陳穎恩/Wendy李/ Josephine & Jesiah 等身體欠安者持續代禱。

【團契/小組】

- 雅歌團契：7/21 『彼得前書 4:1-6, 在艱難中勝過試探』。
- 迦南團契：7/21 『阿摩司書第 1-2 章』。
- 華青團契：7/21 『活潑的生命第 30 週』。

【會堂/奉獻】

- 奉獻是敬拜的一部份; 甘心樂意的奉獻必蒙神悅納。奉獻支票抬頭 EFCOC, 若為特別奉獻, 請註明。
- QuickPay with Zelle 的教會收款人為 EFCOC, email 為 giving@efcoc.org, 請在Memo處註明奉獻者的英文姓名 (含聯名帳戶)、地址、電話號碼和奉獻用途。

【甘泉藝術學校主日課程】

—報名請洽 Jeff Kuo 714-930-6988—

兒童合唱團 暫停 (學生請假) 兒童舞蹈班 暫停 (學生請假)
 成人書法班 1-2 pm 兒童中文班 暫停 (學生請假)

- 兒童合唱團：前 20 名報名者免收學費, 歡迎儘快報名參加！

【靜默小品】

神用恩典赦免你, 用智慧引導你, 用美善拯救你
 用憐憫供你使用, 用祂的榮耀覆蓋你
 —布洛克斯

【每日讀經】

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
賽 18-22	賽 23-27	王下 18: 1-8, 代下 29-31, 詩 48	何 1-7	何 8-14	賽 28-30	賽 31-34

